

Stadionzeitung zu den Heimspielen des SSV Überherrn – 30. Jahrgang

Sa. 04.04.2015 • 15.30 Uhr • Waldstadion

SSV Eintracht Überherrn



SF Hostenbach





St.-Avolder-Str. 63 · 66740 Saarlouis Tel. (0 68 31) 4 01 99 www.office-tore.de





Wir machen das Tor

- Garagentore Rolltore
- Torschranken
- Dreh-Schiebetore
- Haustüren Antriebstechnik

Besuchen Sie unsere Ausstellung!





Wir bieten Ihnen:

- Innenputz
 - als Gipsputz
 - als Kalkputz
 - als Lehmputz
 - dekorative Strukturputze
 - Spachteltechniken

- Aussenputz
 - mit & ohne Wärmedämmung
 - an Alt- und Neubauten
- Fassadenanstriche
- Sandsteinsanierung
- eigener Gerüstbau

Tel. 06835 - 601490 • www.krotten.de





Aus der Sicht des Vorsitzenden...



Hallo liebe Fußballfreunde,

es war zwar ein unterhaltsames, aber kein sonderlich gutes Spiel am vergangenen Samstag gegen den Lokalrivalen und Tabellenletzten FSV Saarwellingen.

Unsere Mannschaft ging durch Björn Planta und Kevin Thinnes mit 2:0 in Führung, aber Saarwellingen konnte mit einem Konterangriff den Anschlusstreffer zum 2:1 erzielen. Als Björn Planta mit seinem 2. Treffer zum 3:1 Halbzeitstand erhöhte, war die Überherner Fußballwelt noch in Ordnung. Diese Ordnung geriet heftig ins Wanken, denn der Gegner ging durch 3 Treffer, davon 2 Foulelfmeter, mit 4:3 in Führung. Gut, dass Björn Planta mit zwei Treffern noch nicht "satt" war, und 10 Minuten vor Spielende den 4:4 Ausgleich markieren konnte.

Also abhaken und weiter geht's Schlag auf Schlag. Die Partien der 1. am Mittwoch in Honzrath, sowie der 2. und 3. gegen Gisingen konnten aus Zeitgründen nicht mehr in diese Stadionzeitung eingearbeitet werden.

An diesem Wochenende empfangen wir mit den Sportfreunden aus Hostenbach, einen Lokalrivalen, der eine gute Saison spielt und durchaus noch Chancen auf den Relegationsplatz hat. Ich begrüße die Mannschaft samt Anhang ganz herzlich im Überherrner Waldstadion und wünsche uns allen ein schönes, spannendes und faires Spiel

Mit freundlichem Gruß Bernhard Bauer 1. Vorsitzender

Kraftfahrzeugteile und Zubehör zum vernünftigen Preis

Ihr leistungsfähiger Partner für Kraftfahrzeugteile und Zubehör

TOSCHI

66802 Überherrn · Tel. (06836) 38 30 Hauptstraße 63

Für dieses Spiel im Aufgebot...



SSV Überherrn

Johannes Jonas
Klos Nico
Ladwein Florian
Le Van Cau Jocelyn
Leonard Sebastien
Mross Adrian
Müller Pascal
Neubauer Jan
Planta Björn
Riemenschneider Sascha
Ruppenthal Johannes
Thinnes Dustin
Thinnes Kevin
Weyand Dominik
Zenner Jan
Zimmer Alex

SF Hostenbach

Andres Sven Arslanovic Elvin Burgio Guiseppe **Busch Alexander** Fritz Tim Hübner Holger Karrenbauer Tim Kleinbauer Denis Krämer Ian Krämer Sven Mastrantonio Calogero Schmitz Yannick Seewald David **Tabellion Pascal** Trenz Christian Weber Pascal

Trainer: Kleinbauer D. / Weber P.

Fliesenfachgeschäft

Trainer: Laudwein Wolfgang



Platten-Fliesen Kurt Koch

Fliesen-, Platten- und Mosaiklegermeister



Fachbetrieb des Fliesengewerbes Moderne Fliesenausstellung mit Abholmarkt

Planung · Beratung · Verkauf · Verlegung
Langwies 15 (Industriegebiet) · 66802 Überherrn · Tel. 0 6836/51 09

PARTY & CATERING

facebook.com/partyservice.christ

www.christ-catering.de



Q				J	Gesamt	mt					Ĭ	Heimspiele	ojele				A	Auswärtsspiele	ärts	spie	<u>e</u>	
Piatz	Verein	Sp	۵	Tore		<u> </u>		_	z	Sp		Tore	ဟ	_	Z	Sp	<u>α</u>		Tore	တ	-	Z
1	SG Rehlingen-Fremersdorf	21	49	63	18	45 1	14		0	11 2	25 3	32 7	7	4	0	10	24	31	1	7	3	0
2	SC Reisbach	21	37	33	59	10 1	11	4	. 9	11 2	24 2	29 13	7	အ	1	10	13	10	16	4	1	9
3	SG Wahlen-Niederlosheim	21	36	23	31	22	6	6	ς,	10 1	14 2	21 15	က	2	2	7	22	32	16	9	4	1
4	SG Noswendel/Wadern	21	36	33	30	9	7	e	, ,	10 1	18 1	18 9	2	က	2	7	18	21	21	9	0	2
2	SF Hostenbach	21	32	40	23	17 (6	. 2	, ,	10 1	13 1	12 11	က	4	က	7	19	28	12	9	-	4
9	SV Schwemlingen-Ballern	21	32	53	37	۰ <i>,</i>	6	. 2	, ,	11 2	20 1	14 14	9	7	က	10	12	15	23	ဗ	ဗ	4
7	SG Körprich-Bilsdorf	21	30	28	48	10	8	9	,	11 2	20 3	38 23	9	2	က	10	10	20	25	7	4	4
8	SV Bardenbach	21	28	38	35	٠ د			,	10 1	18 2	28 20	2	အ	2	7	10	10	15	7	4	9
6	SSV Überherrn	21	27	44	44	0	9	6	, 9	10 1	14 2	23 23	3	2	2	11	13	21	21	3	4	4
10	SG Honzrath-Haustadt	21	27	53	34	ç)	9		10 1	15 1	13 11	4	အ	3	7	12	16	23	3	3	9
11	SSV Pachten	21	26	38	37	1	1	9	9 ,	11 2	22 2	24 11	7	1	3	10	4	14	26	0	4	9
12	ssy Oppen	21	25	34	45	-11	, 2	4 1	10 ,	10 1	14 2	24 20	4	7	4	7	1	10	25	3	2	9
13	TuS Bisten	21	23	32	44	6-	2	8	,	11 1	12 2	24 28	3	3	2	10	11	11	16	2	2	3
14	VfB Differten	21	20	27	- 69	-42 (. 9	2 1	13 ′	11 1	14 1	19 34	4	2	2	10	9	8	35	2	0	8
15	SV Weiskirchen	21	19	30	43	-13	, 9	4 1	12 ′	11 1	11 1	15 23	3	2	9	10	8	15	20	2	2	9
16	FSV Saarwellingen	21	12	24	- 23	-29	2 (6 1	13 ,	10	4	5 19	1	1	8	7	8	19	34	1	2	9

4. April 2015

Landesliga 2014 / 2015

SV Weiskirchen SG Körprich-Bilsdorf SV Bardenbach SG Honzrath-Haustadt FSV Saarwellingen SC Reisbach SSV Oppen SG Rehlingen-Fremersdorf SG Wahlen-Niederlosheim SV Schwemlingen-Ballern SG Noswendel/Wadern SSV Pachten VfB Differten TuS Bisten

SF Hostenbach

23. Spieltag SSV Überherrn

Tipprunde SSV Überherrn Saison 2014 / 2015 nur für Mitglieder	(SHERH.	ERIT CONTRACTOR	23. Spi SSV Übe SF Hoste	erherrn	24. Sp SV Bard SSV Übe	enbach
Pl. Name	GP	Pte. neu	Pl. neu		Р		Р
01 Rosch Willi	19			1:3		1:1	
02 Riemenschneider Chrstian	17			2:2		1:2	
03 Ferner Albrecht	16			2:1		1:1	10
04 Gansen Rainer	16			2:3		1:0	
05 Günder Jakob	16			2:1		1:1	
06 Bauer Bernadette	15			2:0		1:1	
07 Feit Konr./Schneider J.	15			2:2		3:1	
08 Frische Josef	15			1:3		2:1	
09 Ruhland Franz-Josef	15			1:2		2:1	
10 Schisler Roman	15			1:3	,	2:1	
11 Sippel Rudi	15			3:1		1:3	
12 Bauer Arno	14			3:2		4:1	
13 Haase und Anna G.	14			1:3		0:1	
14 Molter Kalle	14			2:3		2:1	
15 Bross Fritz	13			0:2		1:1	
16 Caspar Robin	13			3:1		3:1	
17 Hepper Marc	13			1:1		2:1	
18 Mross Bennet	13			2:1		2:1	
19 Pangraz Heinrich Willi	13			2:1		2:1	
20 Roth Klaus	13			1:3		2:1	
21 Sina und Anne	13			0:2		1:1	
22 Bauer Bernhard	12			2:2		2:4	
23 Formverliebt	12			1:0		1:2	
24 Geldermann Alfred	12			0:3		3:0	
25 Hörner Klaudia	12			3:1		1:3	
26 Hupe Latte	12			1:2		2:3	
27 Kerber Andreas	12			1:1		3:1	
28 Bullmann Thomas	11			1:2		0:2	
29 Füssle Hans Josef	11			1:3		1:1	
30 Giehr Günter	11			2:0		1:0	1.
31 Jansen Peter	11			2:1		1:2	
32 Mross A u. Paquet C.	11			2:2		2:0	
33 Schisler Heidi	11			1:3		2:2	
34 Schisler Markus	11			4:1		2:2	

Tinnrunde SSV Üherheren

	Tipprunde SSV Überherrn Saison 2014 / 2015 zu Gunsten der Jugendabteilung		ST S	RACELLA STATE OF THE REPORT OF THE THE REPORT OF THE REPORT OF THE REPORT OF THE REPORT OF THE REPOR	23. Sp SSV Übe SF Host	erherrn	24. Sp SV Bard SSV Übe	enbach
PI.	Nr. Name	GP	Pte. neu	Pl. neu	:	Р	:	Р
36	34 Feit Manfred	10			1:2		2:1	
37	34 Hild Günther	10			1:1		2:1	
38	34 Iqbal Trevi	10			2:4		3:1	
39	34 Julien Niclas	10			4:1		1:0	
40	34 Lorson Toni	10			2:3		5:2	
41	34 Neubauer Borghild	10			2:4		3:0	
42	34 Poss Hansi	10			4:0		1:3	
43	34 Bohschulte Andreas	9			0:2		1:2	
44	34 Christ Dieter	9			1:1		0:1	
45	34 Franz Heiko	9			2:2		0:1	
46	34 Jansen Jürgen	9			0:2		1:2	
47	34 Planta Björn	9			3:2		1:1	
48	34 Schuler Jean	9			3:1		1:1	
49	34 Tornes Thomas	9			1:3		2:1	
50	34 Feit Harald	8			3:1		2:2	
51	34 Forster Peter	8			2:1		0:1	
52	34 Gillo Peter	8			2:4		3:1	
53	34 Laudwein Wolfgang	8			2:1		1:2	
54	34 Weyer Christoph	8			2:1		1:2	
55	34 Altmeyer Isabelle	7			0:1		5:2	
56	34 Anette und Charly	7			2:1		2:1	
57	34 Becker-Ney Johannes	7			1:2		2:2	
58	34 Friedrich Axel	7			2:0		0:2	
59	34 Kunzler Jörg	7			1:1		1:1	
60	35 Schuster Michael	7			3:3		2:2	
61	36 Caspar Erwin	6			3:3		2:1	
62	37 Georg Gaston	6			2:0		0:1	
63	38 Heiser Hardy	6			1:3		1:1	
64	39 Mross Sascha	6			4:1		1:4	
65	40 Plegniere Carsten	6			2:1		0:0	
66	41 Reuter Frank	6			2:2		1:0	
67	42 Wagner Benedikt	6			0:2		3:2	
68	43 Weyer Roland	6			2:1		3:0	
69	44 Rink Thomas	4			1:2		1:1	

Die FS Hostenbach stellt sich vor...



- Die SF Hostenbach wurde im Jahr 1945 gegründet
- 1. Vorsitzender des Vereins ist Dirk Moritz.
 - 2. Vorsitzender Yüksel Colakoglu
- Nach 21 Spieltagen (Spiel gegen Noswendel-Wadern am Mittwoch nicht berücksichtigt) belegt Hostenbach derzeit den 5. Platz mit 32 Punkten und 40:23 Toren
- In der vergangenen Woche unterlag Hostenbach der SG Wahlen-Niederlosheim knapp mit 1:2. Die Tore erzielten Fabian Röder (7.) und Thomas Schäfer (43.) für Wahlen-Niederlosheim, Pascal Tabellion war für Hostenbach erfolgreich
- Trainerduo der Sportfreunde sind seit dieser Saison Dennis Kleinbauer und der ehemalige Überherrner Pascal Weber
- Am 1., 3. und 4. Spieltag hatte Hostenbach die beste Tabellenposition inne, als man die Landesliga West anführte. Nach einem zwischenzeitlichen Absturz auf Rang 9 hat sich das Team wieder auf den aktuellen Rang hochgearbeitet.
- In der Hinrunde trennten sich beide Teams torlos 0:0
- Vergangene Saison konnte der SSV beide Spiele gegen Hostenbach gewinnen. In Überherrn setzte sich das Laudwein-Team 5:3 durch, bei den Sportfreunden gewann man 2:1
- Bester Torschütze ist zur Zeit Dennis Kleinbauer mit aktuell 8 Treffern



WIR ERFINDEN IHRE WERBUNG NEU!



Praxis für Physikalische Therapie

- Osteopathie / Krankengymnastik -

Johannes Becker-Ney

- Osteopath / Physiotherapeut -

66802 Überherrn · Palisadenstr. 20

Telefon (06836/5364) · Telefax (06836/684789) · kgbeckerney@freenet.de

Physiotherapie

Krankengymnastik • Massage • Lymphdrainage

Osteopathie

Kranio-Sakrale Therapie • Viscerale Therapie • Parietale Therapie

Von Schütz Straße 8 66740 Saarlouis Telefon (0 68 31) 76 48 387 Saarbrücker Straße 20 66679 Losheim am See Telefon (0 68 72) 50 40 980

In Reisefragen...



... gut beraten!

Reise Franzen GmbH

Alleestraße 11 66802 Überherrn Tel. 06836-990000 Fax 06836-5656

E-Mail: Reise.Franzen@t-online.de Home: www.reise.franzen.de

Portrait...



THINNES Dustin

Wohnort: Völklingen Alter: 21 Jahre

Beruf: Ausbildung zum Kaufmann

für Bürokommunikation

Gewicht: 73 kg
Größe: 1,80 m
Sternzeichen: Stier
Position: Mittelfeld

Sportliches Ziel: Aufstieg mit dem SSV Überherrn

beim SSV seit: Sommer 2014

bisherige Vereine: SV Röchling Völklingen, SV Elversberg,

SV Hermann-Röchling-Höhe

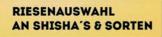
Lieblingsverein: FC Bayern München

Lieblingsspieler: David Alaba

Hobbys: Fußball, Freunde, Fitness

Lieblingsfilm: Gesetz der Rache, American Sniper

Lieblings-TV-Sendung: Sport1 US
Lieblingsessen: Mama's Küche
Lebensmotto: Just do it



GEMÜTLICHE LOUNGE ATMOSPHÄRE

GROSSE AUSWAHL AN CAFÉ, TEE & COCKTAILS

NEU IN ÜBERHERRN!

HAUPTSTRASSE 23 - 66802 ÜBERHERRI (EHEMALS GASTHAUS THOMAS)

ÖFFNUNGSZEITEN

MO-DO 17:00 - 1:00 UHR FR. 17:00 - 2:00 UHR SA. 15:00 - 2:00 UHR

SO. 17:00 - 1:00 UHR

www.facebook.com/DesertNightsShisha

DESERT NIGHTS SHISHA CAFÉ & COCKTAILBAR



2. und 3. Mannschaft...



Alles bestens...! So könnte man die Situation unserer Reservemannschaften momentan zusammenfassen. Die dritte Mannschaft hat zur Zeit zwar wieder etwas mit Personalproblemen zu kämpfen, angesichts der 16 Siege aus 16 Spielen ist dies bei 10 Punkten Vorsprung in der Tabelle aber nicht das große Problem. In Wadgassen zeigte das Team vielleicht nicht die beste Leistung, doch auch hier reichte es am Ende zu einem knappen 3:2-Erfolg. In den kommenden beiden Wochen wird sich die Meisterschaft sicherlich bereits vorentscheiden, denn mit den Teams aus Ensdorf und Dillingen trifft unsere Mannschaft auf die direkten Verfolger.

Die zweite Mannschaft setzte sich nach Toren von Marco Eberhardt und 2x Dirk "Waggi" Wagner letztlich verdient und souverän mit 3:0 bei den Sportfreunden durch und hat nun alle Möglichkeiten sich den begehrten Relegationsplatz 2 zu angeln.

Am Ostermontag tritt die Hepper-Truppe dann beim unangefochtenen Tabellenführer FC Ensdorf an. Nach der klaren 0:5-Heimpleite wird die Mannschaft sicherlich alles in die Waagschale werfen, um dem Klassenprimus ein Bein zu stellen und im Kampf um Platz 2 bei der "Musik" zu bleiben.

Vorschau: Wie bereits erwähnt treffen zweite und dritte Mannschaft am Ostermontag beim FC Ensdorf im Glück-Auf-Stadion an. Anstoß 3. Mannschaft 13:15, 2. Mannschaft 15 Uhr



SSV Überherrn	SV Weiskirchen	SG Wahlen/Niederlosheim	SV Schwemlingen-Ballern	FSV Saarwellingen	SC Reisbach	SG Rehlingen/Fremersdorf	SSV Pachten	SSV Oppen	SG Noswendel/Wadern	SG Körprich-Bilsdorf	SF Hostenbach	SG Honzrath-Haustadt	VfB Differten	TuS Bisten	SV Bardenbach	Landesliga West Saison 2014/2015 nach dem 21. Spieltag
<u>:</u>	1:0	2:2	1:0	1:2	3:1			2:0			0:0	1:0	2:2	1:2		SV Bardenbach
3: <u>4</u>			0:0	0:0	2:2	4:0	2:0	2:4	1:2		:		1:1			Tus Bisten
	0:1		2:0		6:1	2:0	6:2			3:1	4:0	ა:0		1:3	8:0	VfB Differten
2:2		5:0	1:0	0:3	3:2			4:0	1:1		0:0		2:3	4:1	1:4	SG Honzrath-Haustadt
	2:1	2:1		0:3		1:1	1:2	3:2	1:0	2:4		<u></u>	0:6		0:7	SF Hostenbach
4:2	1:3	2:2	1:2			1:1	3:0		1:1			3:0		3:3	4:2	SG Körprich-Bilsdorf
	0:1	2:3		0:1	1:0	4:0	2:1			6:2		1:4	0:4	1:3	4:2	SG Noswendel/Wadern
	2:2			2:0	3:0	4:1	5:0		1:2	1:2	0:1	1:1	2:1		4:0	SSV Oppen
2:1	2:0	6:1	2:1		1:1	3:1				4:4		2:2		3:2	1:1	SSV Pachten
1:3	0:2	1:5	3:3				0:0			3:4		0:2	0:2	2:6	1:1	SG Rehlingen/Fremersdorf
1:4		0:0	0:2	0:1		4:0	1:0	1:2	5:1	2:0	1:0					SC Reisbach
4:4	3:3	0:0				7:1	1:3	1:1	2:0	7:2	4:1		4:3		1:1	FSV Saarwellingen
				1:3	6:0	0:0	1:2	4:1	1:1	5:0	1:5		2:1	2:2		SV Schwemlingen-Ballern
2:2	1:3		0:5	1:3	4:3			2:3		1:1	0:3	0:0	2:6	3:3		SG Wahlen/Niederlosheim
3:3		1:1	1:0		0:3		2:1	2:4	1:0			2:1		4:0	4:2	SV Weiskirchen
	1:3		3:1	0:3	0:0	2:2		3:3	4:1	4:3	0:0		4:2	0:3		SSV Überherrn

Zum Fäßchen

Hauptstraße 56 · 66802 Überherrn

Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag ab 15.00 Uhr Freitag ab 14.00 Uhr, Samstag sowie Sonn- und Feiertage ab 11.00 Uhr





und







Auto Müller GmbH 66802 Überherrn

Tel.: (0 68 36) 16 90

Kfz- Meisterbetrieb



Zerspanung

Nalbach GmbH

· Drehen · Fräsen

Zum Sitters 24 66767 Wadgassen

CNC-Technik

Tel.: 0 68 34 / 4 09 02 10 Fax: 0 68 34 / 4 09 02 11

Ihr kompetenter Partner für:



Toto/Lotto Geschenkartikel

Überherrn · Hauptstraße 76 · ® 0 68 36 · 23 02 www.shop.rs-papeterie.de

Wäscherei u. Heißmangel

H. Caspar

Inhaber Sebastian Bücher

66802 Überherrn Alleestr, 57 Tel. 0 68 36 / 20 30

sebastian_becher@gmx.de Wir nehmen Ihnen gerne etwas Arbeit ab!

Tür- und Tortechnik

Fachbetrieb für Tür- und Toranlagen

Reiner Rolles · Elektromeister

Comotorstraße 17 · 66802 Überherrn Tel. (06836) 4480 · Fax (06836) 4456 eMail: rolles.ttt@t-online.de · www.tueren-tore-rolles.de

Bernd Trenz Rechtsanwalt



Parkstraße 38 66802 Überherrn Telefon 0 68 36 / 68 49 29

Verkehrs- und Mietrecht Familien-, Erb- und Strafrecht

sowie alle gängigen Rechtsgebiete

Vorschau auf die nächsten Spiele...



Mo, 06.04.15 13:15 FC ENSDORF 2 Schiedsrichter:Thomas Nastvogel Spielstätte:Ensdorf, Rasenplatz Prälat-Anheier	Herren Kreisliga B / 1.Kreisklasse : SSV ÜBERHERRN 3 -Str. 66806 Ensdorf	-:-
15:00 FC ENSDORF Schiedsrichter:Volker Wolfanger Spielstätte:Ensdorf, Rasenplatz Prälat-Anheier	Herren Kreisliga A / Kreisliga : SSV ÜBERHERRN 2 -Str. 66806 Ensdorf	-:-
19:00 SSV ÜBERHERRN	Herren Landesliga SF HOSTENBACH	04.04.2015 15:30
So, 12.04.15 15:00 SSV ÜBERHERRN 2 Spielstätte:Überherrn, Rasenplatz Clasenweg	Herren Kreisliga A / Kreisliga DJK DILLINGEN 66802 Überherrn	-:-
15:00 SV BARDENBACH Spielstätte:Bardenbach, Kunstrasen Zum Fels	Herren Landesliga : SSV ÜBERHERRN 66687 WADERN	-:-
16:45 1.FFG HOMBURG 2001 Schiedsrichter:Susanne Bohsung Spielstätte:Schwarzenbach, Rasenplatz Am W	Frauen Landesliga : SSV ÜBERHERRN acken 66424 Homburg	-:-
16:45 SSV ÜBERHERRN 3 Spielstätte:Überherrn, Rasenplatz Clasenweg	Herren Kreisliga B / 1.Kreisklasse	-:-
Sa, 18.04.15 16:00 SSV ÜBERHERRN verlegt vom:19.04.2015 15:00 Schiedsricher:Fatos Kurti	Herren Landesliga : SSV OPPEN	-:-
So, 19.04.15 13:15 FC FRAULSTEINRAUSCH 2 Spielstätte:Fraulautern-Steinrausch, Hartplatz	Herren Kreisliga B / 1.Kreisklasse : SSV ÜBERHERRN 3 Schwimmbadstraße 66740 Saarlouis	-:-
15:00 FC FRAULSTEINRAUSCH Spielstätte:Fraulautern-Steinrausch, Hartplatz	Herren Kreisliga A / Kreisliga : SSV ÜBERHERRN 2 Schwimmbadstraße 66740 Saarlouis	-:-
15:00 SSV ÜBERHERRN	Herren Landesliga : SSV OPPEN	18.04.2015 16:00
SSV ÜBERHERRN	Frauen Landesliga SPIELFREI	

SSV ÜBERHERRN

Küchen

Baltes & Riemenschneider

KÜCHEN MIT IDEEN

Bergstraße 51 66115 Saarbrücken Telefon 06 81 / 7 70 71 Telefax 06 81 / 79 26 87 www.baltes-riemenschneider.kuechen.de





Ein gute Küche lebt von guten Ideen. Und davon haben wir eine ganze Menge. Mit umfassender Beratung und professioneller Planung wollen wir gemeinsam mit Ihnen ideenreich Ihren Küchentraum verwirklichen. Schauen Sie mal vorbei.



beim

Am Marktplatz Überherrn

Tel. 0163 / 302 78 76

- Familienfeiern
- Firmenfeiern
- Geburtstage
- Jubiläen
- Vereinsfeiern

Disco-Pub • Großer Biergarten • Terrasse

PIZZERIA - HEIMSERVICE DA PASER O

EXPRESS

Tel. 0 68 36 / 80 03 37 Am Alten Bahnhof · 66802 Überherrn

Offnungszeiten:

So. - u. Feiertage: 11.30 - 14.00 Uhr Di. - So.: 17.00 - 23.00 Uhr · Mo. Ruhetag





Gebr. HEINEN GmbH · Langwies 23 · Überherrn · Tel. 0 68 36 / 36 08 · www.heinen-lack.de

Fotos aus den 80ern...







Der gemütliche Treff im Zentrum von Überherrn!

Täglich ab 8.00 Uhr durchgehend geöffnet. Kein Ruhetag!















Hauptstraße 73 · Tel. 0 68 36 / 68 60 382



Inh. Werner Math

Differten · Werbelner Str. 16
Tel. 0 68 34 / 66 49 · Fax 66 43

Überherrn · Alleestr. 35 Tel. 80 05 98





Stefan Schug GmbH Sonnenweg 1a 66802 Altforweiler +49 (6836) 38 48 info@stefan-schug-gmbh.de www.stefan-schug-gmbh.de



Statistik 1. Mannschaft...



Platz	Name	einge- wechselt	ausge- wechselt	Anzahl Spiele	Spiel- minuten	Tore	Elfmete
04	Jan Zenner	0	0	21	1890	0	0
	Sascha Riemenschneider	0	1	21	1883	1	0
						2	
	Jan Neubauer	0	0	20	1800	6	0
	Pascal Müller	0	11	20	1789	0	0
	Dustin Thinnes	1	7	21	1721	5	0
	Sebastien Leonard	3	4	21	1620	1	0
	Björn Planta	6	6	21	1395	13	0
08	Johannes Ruppenthal	3	6	18	1315	9	0
09	Michael Höfer	0	1	15	1275	0	0
10	Jonas Johannes	2	5	15	1117	2	0
11	Florian Ladwein	3	2	13	910	1	0
12	Kevin Thinnes	0	1	10	897	5	0
13	Felix Fahrenkamp	7	2	14	842	0	0
14	Alexander Zimmer	0	2	9	786	0	0
15	Jocelyn Le van Cau	7	2	12	474	0	0
16	Tim Kallmeyer	0	1	4	335	0	0
17	Christopher Hild	3	2	6	223	0	0
18	Tanju Yakak	1	1	3	186	0	0
19	Steven Rink	0	0	1	90	0	0
20	Nico Klos	3	1	4	76	0	0
21	Steven Uhl	4	0	4	75	0	0
22	Christian Schuh	0	1	1	52	0	0
23	Adrian Mross	1	0	1	28	0	0
24	Martin Hubertus	1	0	1	8	0	0
25	Marco Eberhardt	1	0	1	3	0	0
	rausgestellt:			0	0		
		46	46		20790	44	0



• Steildach St. Oranna Straße 15 · 66787 Wadgassen

Flachdach
 Holzbau
 Telefon: 0 68 34 / 95 64 844
 Telefax: 0 68 34 / 95 64 845
 Mobil: 01 52 / 21 920 221

• Dachreparaturen Mail: info@stephanydach.de · www.stephanydach.de

HERZLICH WILLKOMMEN IN IHRER POOLAUSSTELLUNG DER SUPERLATIVE

Erleben Sie die einzigartige Welt der exklusiven Swimmingpools und Whirlpools. Für Ihr privates Poolparadies. Mehr als 1.000 m² Ausstellungsfläche



Alle Poolgrößen - und Formen sind möglich. Beratung, Planung und Durchführung – alles aus einer Hand durch unsere kompetenten Fachberater und angeschlossenen Handwerksmeisterbetriebe.

Informationen unter: www.poolwelt-saarland.de oder Tel. 0 68 31 / 95 51 07 Ihre Ansprechpartnerin: Frau Hartmann



f. An der B 51, Tel.: 0 68 31/9 55-0, Fax: 0 68 31/9 55-174.

- Fr.: 7:00 - 18:00 Uhr

8:00 - 14:00 Uhr 14:00 - 17:00 Uhr (ohne Beratung und Verkauf)

Ein tolles Team braucht starke Spieler!



Holen Sie sich ein Farb-Multifunktions-Kraftpaket aus dem Team von **DEVELOP** zum günstigen Mietpreis!

Drucken

Kopieren

Scannen

Faxen

Archivieren

Heim + Feit Bürotechnik GmbH

Wallerfanger Straße 71 D-66740 Saarlouis Tel. 06831-122122 Fax 06831-461004

Europaallee 6 D-66113 Saarbrücken Tel. 0681-98 90 98 00 Fax 0681-98 90 98 03

www.heimundfeit.de



... für mehr Mensch im Büro!

SAARLOUIS • SAARBRÜCKEN